# **VOS OREILLES** ONT LA PAROLE

FESTIVAL DE CONTES & ART DU RÉCIT **DU 14 OCT. AU 03 NOV. 2019** 



Tout le programme : mediatheque68.fr

















### **EDITO**

Lorem ipsum dolor sit amet, consectetur adipiscing elit. Neu consectetur velit. Nullam pellentesque risus quis nulla sollicitudin rhoncus. Donec odio arcu, sodales ultrices quam et, ultrices maximus leo. Nulla vulputate quam eu ligula lobortis ultricies. Curabitur ac sem ac nunc imperdiet dapibus. Curabitur bibendum elementum enim. Sed pretium est ut nisl rhoncus, ac convallis sem lobortis. Sed aliquet eget velit vel malesuada. Suspendisse et feugiat nunc.

Mauris suscipit leo vitae nulla rhoncus varius. Pellentesque pretium tellus non ipsum ultrices, maximus diam ipsum, etemun ipsum primis in faucibus. Fusce commodo tellus blandit diam tincidunt, ut dictum odio Curabitur aliquet mauris tempus pulvinar. Nam ultrices eleifend ipsum ac aliquet. Mauris

euismod nvel
tellus viverrati
elementum. vacm
Curabitur aliquet
mauris tempus estaste
lobortis, quis mattis v egestas
posuere.Nam aliquet ligula quis
turpis tincidunt, vitae tincidunt
dolor temprquat velit, ut efficitur.

Ectiate moluptas atem. Opti adio corpore net untempor sit ea cus asperna tatemporrum etur, alita sitiunt aut eos et exerumq uaest, sunt acea perro idunt mole.

et, ultrices maximus leo. Nulla vulputate quam eu ligulafacum lobortis ultricies. Curabitur ac sem ac nunc imperdiet dapibus. Curabitur bibendum elementum enim. Sed pretium est ut nisl rhoncus, ac convalliunc imperdiet dapibus. Curabitur bibenus diam ipsum, etemun ipsum primis in faucum elementum enim. Sed pretium est.



Marc Buléon et Odile Kayser A. Echampart Cie L'Arbre sur la Main DR Frédérique Bérubé Gabriel Duffour Georges Kayhat Gilles Roussy Hanna Morel

Jocelyn Michel

Laurent Touzeau Les Graphistoleurs M Levy Marcella Barbieri Marc Guénard Michel Koebel Nicolas Brodard Nidal Qannari Paola Guigou Pas Sages O'lmages

Paul Pascal

Pauline Le Goff

PMOD
Réseau des bibliothèques de Watermael Boitsfort
Sabine Tostain
Sophie Fallier
Théo Sieurac
Trang Thanh Truc
Wayne d'Öz
Yann Le Ny - Terre
Carbonne
Yannick Purwins
Ywes Kerstius





SOIRÉE D'OUVERTURE

LUNDI 14 OCTOBRE 2019

## Envol, de glace et de feu

### **Marc Buléon**

(CONTEUR ET MUSICIEN)

### **Odile Kayser**

(PLASTICIENNE)

**Espace Rohan** À partir du mardi 17 septembre

03 88 01 80 40

Une voix, un piano, du papier, de la peinture, des crayons, un écran. Spectacle à 4 mains et 2 bouches pour un voyage initiatique et poétique. Quand le conte rencontre la création visuelle, les portes de l'imaginaire s'ouvrent en grand.

### **SAVERNE**

Espace Rohan - Quai du Château

19h: inauguration suivie du spectacle à 20h30

À partir de 7 ans - Durée : 1h

**Entrée gratuite** sur réservation et dans la limite des places disponibles.

En présence de Frédéric Bierry, Président du Conseil Départemental du Bas-Rhin et Brigitte Klinkert, Présidente du Conseil Départemental du Haut-Rhin.

P. 02



La plupart des spectacles sont gratuits et presque tous les événements sont accessibles aux personnes à mobilité réduite. Pensez à réserver vos places au préalable. Merci d'arriver 15 minutes avant le début du spectacle. Une fois le spectacle commencé, les portes seront fermées, les retardataires ne pourront plus entrer.

spectacle dans le Bas-Rhin

spectacle dans le Haut-Rhin

spectacle payant

spectacle accessible aux personnes à mobilité réduite

MARDI 15 OCT.

### **SUR LES RIVES DE TROIE**

**Matthieu Epp** 

Si vous aussi vous avez parfois l'impression d'être perdu entre tous les dieux et héros grecs, pas d'inquiétude... Ce spectacle, entre récits et musique, a été imaginé pour combler ce manque et leur redonner vie. .....

#### **DEHLINGEN**

CIP La Villa 5 rue de l'Église 14h: séance scolaire

### L'HOMME JAGUAR

Lénaïc Eberlin

Terre pillée, orpaillée, décharges à ciel ouvert, pirogues courants sur le fleuve... Dans cette Amazonie en chantier, Lénaïc Eberlin voltige autour de sa platine à manioc et recueille la survivance d'une oralité saisissante.

.....

#### **SARRE-UNION**

Centre socio-culturel 26A rue de Phalsbourg 14h: à partir de 12 ans Bibliothèque de Sarre-Union - Relais 03 69 33 23 30 bdbr.sarre-union@bas-rhin.fr

### MERCREDI 16 OCT.

### **Le Petit son** a DISPARU

Cie Débits d'Fagots

Ce jour-là, le petit son est parti faire une petite promenade et il s'est perdu. Les autres sons de l'orchestre partent à sa recherche. Partition libre pour la contrebasse qui propose des extraits de musique classique.

#### SAINTE-CROIX-AUX-MINES

Médiathèque du Val d'Argent 11A rue Maurice Burrus **10h**: de 2 à 4 ans

03 89 58 35 85 mediatheque@valdargent.com MOIS DE L'ORALITÉ

### La carpe qui danse (67)

**Eurgen Le Bras** & Stéphane Jordan

Dans cette autofiction, la conteuse, en quête de ses origines juives, vous fera rencontrer un boucher égyptien, une grand-mère bavarde, des poissons merveilleux... Des destins absurdes et tragiques se croisent et le rire n'est jamais loin!

#### LINGOLSHEIM

Ġ. Maison des Arts - 8 rue du Château **14h30**: à partir de 9 ans 03 88 78 88 82 maisondesarts@lingolsheim.fr € 16€/13€/7€/6€

#### zigzag

**Cie Des moutons** dans le ciel

Comment faire quand on ne sait pas marcher au pas, quand on s'ennuie dans un monde où tout va de soi, quand on a envie de désobéir... rien qu'une fois? Une brise poétique qui muscle l'imaginaire et fait swinguer les esprits!

#### **BERGHEIM**

Bibliothèque - 7 rue de l'Église **15h**: à partir de 5 ans 03 89 73 30 01 biblio.bergheim@wanadoo.fr FESTIVAL LIVRES EN SCÈNE

### |EUDI 17 OCT. \_\_\_\_\_

### MERCREDI 16 OCT.

### **Les aventures De Baïnazara**

lustin Dâwa Litaaba-Kagnita

Conte initiatique : on suit un ieune orphelin qui, de péripéties en péripéties, devient roi d'un grand royaume. Comment cela est-il possible dans un monde où la tradition veut que l'on devienne roi par la naissance?

### DRUSENHEIM

Pôle culturel 2 rue du Stade 15h: à partir de 5 ans Médiathèque - 03 88 53 77 33

### C'est pas La Mer à Boire

Cie Débits d'Fagots

Là, on rencontre des devinettes, pour faire marcher la tête, des chansons avec l'accordéon et des histoires pas compliquées. C'est quand même pas la mer à boire! C'est juste un peu salé...

#### **STOSSWIHR**

Bibliothèque Municipale 71 Grand Rue **15h**: de 6 à 8 ans 03 89 77 06 51 contact@mediatheque-drusenheim.fr bibliotheque.stosswihr@wanadoo.fr

### **UN CERF-VOLANT POUR DEUX**

Lucilasol

Un son, une couleur, petit à petit le décor se construit. La fille du roi sort son cerfvolant. De l'autre côté de la rivière, Lucien promène son beau cygne blanc. Ils ne se connaissent pas encore... ils vont devenir inséparables... .....

### SOULTZ-SOUS-FORÊTS

Médiathèque - 31 rue du docteur Deutsch **16h**: à partir de 4 ans

03 88 80 60 63 mediatheque@soultzsousforets.com

### à Rebrousse-Poil

Monia Lyorit revisite des versions traditionnelles moins connues de contes célèbres comme Le Petit Chaperon rouge, Les Trois petits cochons... Tour à tour, les personnages apparaissent cartoons portés par un récit dvnamique et décalé!

Mairie - 03 88 72 37 22

#### (67) **SUR LES RIVES De TROIE**

Matthieu Epp

Si vous aussi vous avez parfois l'impression d'être perdu entre tous les dieux et héros grecs, pas d'inquiétude... Ce spectacle, entre récits et musique, a été imaginé pour combler ce manque et leur redonner vie.

#### ISSENHEIM Salle des fêtes communale

2 rue de Rouffach **16h30**: à partir de 9 ans Espace leunes Issenheim 03 89 74 97 50 - 06 84 52 88 45 ejissenheim@gmail.com

### La Carpe oui Danse (67)

### **Eurgen Le Bras** & Stéphane Jordan

Dans cette autofiction, la conteuse, en quête de ses origines juives, vous fera rencontrer un boucher égyptien, une grand-mère bavarde, des poissons merveilleux... Des destins absurdes et tragiques se croisent et le rire n'est jamais Ioin!

#### LINGOLSHEIM

Maison des Arts-8 rue du Château 10h & 15h: séances scolaires

.....

**Monia Lyorit** 

#### WEITBRUCH Salle du Millénium

23 rue Strieth 16h: à partir de 5 ans

bibliothequeweitbruch@orange.fr





JEUDI 17 OCT.

### SUR LES RIVES DE TROIE

**Matthieu Epp** 

Si vous aussi vous avez parfois l'impression d'être perdu entre tous les dieux et héros grecs, pas d'inquiétude... Ce spectacle, entre récits et musique, a été imaginé pour combler ce manque et leur redonner vie.

#### **GUEBWILLER**

Les Dominicains de Haute-Alsace 34 rue des Dominicains **14h30** : séance scolaire

# LES VOYAGES IMAGINAIRES DE M. LÉON

Cie Débits d'Fagots

M. Léon est un accordéon (l'accorléon). Son pépé ne peut plus jouer avec lui et il l'abandonne au grenier. Léon rêve alors de tous les voyages qu'ils auraient pu faire tous les deux. Et voyager ne signifie pas forcément aller très loin.

#### **FESSENHEIM**

Médiathèque Victor Schoelcher 3 rue des Prés 17h30 : de 4 à 6 ans 03 89 48 61 02

mediatheque@fessenheim.fr

## PETITS CONTES CUISINÉS

**Monia Lyorit** 

Voici quelques petites histoires dont les ingrédients sortent de la cuisine! Deux petits vieux se disputent, un petit bonhomme part faire des courses, une vache mange les légumes crus du potager.... Au menu: soupe, aventure et chicane!

#### NEUWILLER-LES-SAVERNE

SAMEDI 19 OCT.

Foyer communal du Bosco (RDC)
Cour du Chapitre
20 rue du Général Koenig
18h30 : à partir de 3 ans
Mairie - 03 88 70 00 18

68

## almeriez savoir SUR Le CONTE RENCONTRE

**TOUT CE QUE VOUS** 

lean-lacques Fdida

Causerie avec Jean-Jacques Fdida autour de la diversité des contes, de leurs caractéristiques... et de toutes les questions que vous vous posez! Des conseils pour s'approprier et raconter un conte. Suivi d'un moment de convivialité.

#### **BETSCHDORF**

Relais BDBR de Betschdorf- 54 rue de la Gare - **19h**: public adulte 03 69 20 75 76 bdbr.betschdorf.accueil@bas-rhin.fr

### 17 & 18 OCT. \_\_\_\_\_

### La VOIX CRÉATIVE : TROUVER SA PERSONNALITÉ, OSER

Isabelle Marx FORMATION

Il est essentiel pour le lecteur, le conteur, le raconteur de savoir utiliser sa voix dans toutes ses nuances et possibilités. Gérer, moduler, préserver la voix parlée. Etendre sa palette d'expression vocale.

#### COLMAR

Médiathèque départementale du Haut-Rhin - 75 rue Morat **9h - 16h30** : professionnels sur inscription - 03 89 22 90 10 porte@haut-rhin.fr

### VEN 18 OCT.

## MONSTRES et merveilles

**Monia Lyorit** 

Ils ne sont pas beaux et avec eux, il s'en passe de belles... Rien que des histoires de monstres, des poilus qui habitent dans la forêt touffue, des verdâtres à tête de crapaud au fond du puits, des qui sont nés moitié de hérisson...

#### WITTISHEIM

Médiathèque du Grand Ried 3 Place de la Mairie 18h : à partir de 6 ans 03 88 85 87 08 mediatheque.grandried @ried-marckolsheim.fr

### VENDREDI 18 OCT.

### Les aventures De Baïnazara

#### lustin Dâwa Litaaba-Kagnita

Conte initiatique : on suit un jeune orphelin qui, de péripéties en péripéties, devient roi d'un grand royaume. Comment cela est-il possible dans un monde où la tradition veut que l'on devienne roi par la naissance ?

#### **BUST**

La Budig
11 rue de Siewiller
20h: à partir de 5 ans
06 38 78 36 66 (par SMS)
christineschackis@gmail.com

### TU ME FAIS TOURNER LA TÊTE

#### Cie Des moutons dans le ciel

L'amour est comme le vin tantôt rose tendre, rouge passion ou blanc passé. Il y a les histoires qui font tourner la tête et celles qui pèsent sur l'estomac. Bref, en amour, il y a les grands crus et les piquettes et des mélanges à ne pas faire!

#### LUTTERBACH

Salle des Brasseurs 6 rue du Houblon **20h** : à partir de 10 ans Bibliothèque - 03 89 50 71 46 biblio@mairie-lutterbach.fr

## (68)

### SUR LES RIVES DE TROIE

Matthieu Epp

Si vous aussi vous avez parfois l'impression d'être perdu entre tous les dieux et héros grecs, pas d'inquiétude... Ce spectacle, entre récits et musique, a été imaginé pour combler ce manque et leur redonner vie.

#### KINGERSHEIM

Médiathèque (salle audio) 27 rue Hirschau 11h : à partir de 9 ans 03 89 50 80 96 mediatheque@kingersheim.fr



## UN CERF-VOLANT POUR DEUX

Lucilasol

Un son, une couleur, petit à petit le décor se construit.
La fille du roi sort son cerf-volant. De l'autre côté de la rivière, Lucien promène son beau cygne blanc. Ils ne se connaissent pas encore... ils vont devenir inséparables...

### **MITTELHAUSEN**

Salle des Fêtes 1 rue Albert Schweitzer **14h30**: à partir de 4 ans Bibliothèque - 03 69 82 01 49 bibliomittelhausen@gmail.com

## Laurent carudel Se fait la Belle

Laurent Carudel

Détenu avec bonheur par un contre-ténor, un théorbiste et une violiste sans pitié depuis plusieurs années, Laurent Carudel s'échappe de cet univers baroque pour retrouver pleinement sa liberté... juste une guitare et sa fougue de conteur.

.....

#### GAMBSHEIM

Salle polyvalente 29 rue de l'Ancienne Église **16h :** à partir de 5 ans Bibliothèque - 03 88 96 71 66 bibliotheque.gambsheim@gambsheim.fr

## au GRÉ DU CHEMIN contes de GRIMM

**Monia Lvorit** 

La conteuse visite à sa façon des contes des frères Grimm, connus ou moins connus, lors d'une déambulation dans le merveilleux... teintée de burlesque. Des héros pas normaux jaillissent dans les mots et prennent corps... au gré du chemin.

(67)

#### **MOMMENHEIM**

Centre sportif et culturel «La Synagogue» - 18 rue des juifs 16h : à partir de 5 ans Médiathèque les Triboques 03 88 52 52 87 mediatheque.brumath@agglohaguenau.fr

P. 06 P. 07











SAMEDI 19 OCT.

### LES VOYAGES IMAGINAIRES DE M. LÉON

Cie Débits d'Fagots

M. Léon est un accordéon (l'accorléon). Son pépé ne peut plus jouer avec lui et il l'abandonne au grenier. Léon rêve alors de tous les voyages qu'ils auraient pu faire tous les deux. Et voyager ne signifie pas forcément aller très loin.

#### **BEBLENHEIM**

Salle des Fêtes - Place Scheurer Kestner **17h30**: de 4 à 6 ans Bibliothèque 03 89 49 05 72 bibliotheque.beblenheim@orange.fr

## SUR LES RIVES DE TROIE

Matthieu Epp

Si vous aussi vous avez parfois l'impression d'être perdu entre tous les dieux et héros grecs, pas d'inquiétude... Ce spectacle, entre récits et musique, a été imaginé pour combler ce manque et leur redonner vie.

.....

#### **THANNENKIRCH**

Salle des Fêtes Place des Fêtes

20h: à partir de 9 ans Point-lecture 03 89 73 13 50 - 03 89 73 11 69 jardindulivre@hotmail.fr

### DIMANCHE 20 OCT.

## Laurent Carudel se fait la Belle

**Laurent Carudel** 

Détenu avec bonheur par un contre-ténor, un théorbiste et une violiste sans pitié depuis plusieurs années, Laurent Carudel s'échappe de cet univers baroque pour retrouver pleinement sa liberté... juste une guitare et sa fougue de conteur.

### TRAENHEIM

Salle socio-culturelle 4 rue de l'École 17h : à partir de 5 ans Céline Reisz - 06 33 04 78 14

### LE CRI D'AMOUR DE L'HUÎTRE PERLÉE

**Colette Migné** 

Création érotico-délirante et véridique sur la vie sexuelle des mollusques et des crustacés. Lovée dans sa solitude nacrée, l'huître ne demandait rien à personne. Sa vie sexuelle était molle et sans surprise. Mais la vie, le hasard, le destin... Soirée parrainée par Brigitte Klinkert, Présidente du Conseil départemental du Haut-Rhin.

#### MUNSTER

Salle des fêtes

2 Place de la salle des Fêtes **18h :** public adulte - 06 44 93 34 84 projetspourlavallee@wanadoo.fr

(€) 10€ FESTIVAL LA VALLÉE DES CONTES

## MARDI 22 OCT. \_\_\_\_\_

**GIVRÉS**Anne Grigis

À regarder longtemps les flocons voltiger au dehors, c'est dans la tête que ça se met à danser, parfois... Une marmite trotte, les fraises mûrissent, un prince tombe amoureux d'une fille de neige. C'est la saison des merveilles.

#### **BETSCHDORF**

Bibliothèque Municipale 32 Grand Rue **15h :** à partir de 5 ans 03 88 54 48 70

bliomun.betschdorf@wanadoo.fr

# ~ w

### Les aventures De Baïnazara

Justin Dâwa Litaaba-Kagnita

Conte initiatique : on suit un jeune orphelin qui, de péripéties en péripéties, devient roi d'un grand royaume. Comment cela est-il possible dans un monde où la tradition veut que l'on devienne roi par la naissance ?

#### **ECKWERSHEIM**

Salle socio-culturelle Route d'Olwisheim

15h: à partir de 5 ans Mairie - 03 88 69 41 60 Bibliothèque - 06 70 80 57 32 bibliothèque\_eckwersheim@orange.fr

### MAR 22 OCT.

### La PRATIQUE DU RACONTAGE AVEC LES TOUT-PETITS

Thierry Bénéteau FORMATION

Venez découvrir le travail de Thierry Bénéteau et échanger sur sa longue expérience des tout-petits. Il vous accompagnera dans la pratique du racontage avec les toutpetits.

### TRUCHTERSHEIM

Bibliothèque Départementale du Bas-Rhin - 44 rue du Sonnenberg **9h-12h & 13h-17h :** professionnels http://biblio.bas-rhin.fr BDBR - 03 69 33 23 50

## MERCREDI 23 OCT.

### à l'école Des ancêtres

François Moïse Bamba

Dans presque chaque village, il y a une place avec un grand arbre sous lequel il y a des anciens prêts à donner conseil, partager un bout de parole avec toute oreille prête à les écouter. Tendez vos oreilles et écoutez!

#### LA WANTZENAU

Le Fil d'Eau
Place du 19 mars 1962

10h: à partir de 3 ans
Bibliothèque - 03 88 96 66 59
bibliotheque@la-wantzenau.fr

### **TOUT ROND**

Thierry Bénéteau

C'est un conte tendre et simple, une petite histoire du temps qui passe, un ventre de femme qui s'arrondit, une petite fille qui se pose des questions grandes comme le monde... Promenade entre conte, chanson et théâtre d'objets.

### MUNDOLSHEIM

Bibliothèque L'arbre à lire 19 rue du Général de Gaulle **10h30 :** à partir de 1 an 03 88 20 94 29 bibliotheque@mundolsheim.fr



### BALADE DANS UNE COQUE DE NOIX

**Alain Vidal** 

Dans un désert, un arbre. Un arbre en plein désert... c'est un arbre de légende, me direz-vous. Tout à fait! Sur ses branches poussent des fruits curieux: chapeaux, lanternes, flûtes, cloches, guitare... C'est l'Arbre aux Contes.

### BERSTETT

Salle des Fêtes - Rue de l'herbe (à côté du groupe scolaire)

15h : à partir de 4 ans biblio.berstett@gmail.com

### 67 IL ÉTAIT UNE FOIS LES LANGUES

**Robin Recours** 

Robin Recours raconte en plusieurs langues les histoires d'une mémoire collective internationale, tout en restant compris de tous. Et si l'humour et la poésie étaient les clés de la communication universelle?

### MUNSTER

Médiathèque de Munster 1 Cour de l'Abbaye **15h**: à partir de 12 ans 03 89 77 24 43 bibliotheque.munster68@orange.fr

## CONTES AFRICAINS UNIVERSELS

Rogo Koffi Fiangor

Il s'agit d'une plongée au cœur d'une épopée et d'une légende. De l'empire Mandingue au Mali à la Reine Pokou en Côte d'Ivoire en passant par le royaume Ashanti et du Dahomey. Contes arc-enciel pour entendre un pan des bouleversements de notre univers.

.....

#### HUNINGUE

Bibliothèque Municipale Place Abbatucci

**16h :** à partir de 5 ans 03 89 69 26 98 - bibliotheque@villehuningue.fr



68







MERCREDI 23 OCT.

### **UN P'TIT COUP De Pouce**

Cie Oz la Muse

Comment un papa râleur deviendra tendre comme une guimauve? Comment un égoïste sera pris à son propre piège? Pour le découvrir venez écouter ces histoires et vibrer au son de la musique Klezmer! .....

#### **BENNWIHR**

Salle culturelle - Place de la Mairie 17h: à partir de 8 ans Bibliothèque - 03 89 49 05 59 bennwihr.bibliotheque@orange.fr FESTIVAL LIVRES EN SCÈNE

### **envolées**

**Anne Grigis** 

Un oiseau passe derrière le bleu du ciel, un couple valse dans l'espace sidéral, et la comtesse s'envole. Aventures aériennes accompagnées d'airs au violon, d'un léger souffle fantastique et de quelques duvets malins et chatouilleurs.

#### **MONSWILLER**

Médiathèque Municipale Rue des Écoles **20h**: à partir de 8 ans 03 88 71 87 92



IEUDI 24 OCT.

### **TU VEUX BIEN <u>être mon ami</u>**

**Alain Vidal** 

Ouand Lola va chez Papi Sel et Mami Sucre, le mercredi aprèsmidi. C'est pas de tout repos... Ils ne font que se donner des noms d'oiseau. Des noms très rigolos. Vieille Bique! Vieux Chameau! Ils ne sont plus vraiment amis...

#### LOHR

Salle Zanger 11 rue de Petersbach 15h: à partir de 4 ans Point lecture - 03 88 00 14 12 bibliotheque-de-lohr@orange.fr

### **GIVRÉS**

**Anne Grigis** 

À regarder longtemps les flocons voltiger au dehors, c'est dans la tête que ça se met à danser, parfois... Une marmite trotte, les fraises mûrissent, un prince tombe amoureux d'une fille de neige. C'est la saison des merveilles.

#### WASSELONNE

Salle Prévôtale Cour du Château 15h: à partir de 5 ans Bibliothèque - 03 88 87 18 60 bibliotheque.wasselonne@orange.fr

GOURMANDISES RENCONTRE Sylvie de Mathuisieulx

**CHALET:CONTES &** 

causerie au

Cette causerie gourmande mettra l'accent sur pourquoi et comment on raconte des histoires. L'auteure attirera l'attention sur certaines adaptations et présentera ses deux derniers ouvrages : «Les plus beaux contes d'Alsace » et «Châteaux».

CHAMP DU FEU - Chalet du Conseil Départemental du Bas-Rhin 15h-17h30: public adulte BDBR - 03 69 33 23 50 www.bas-rhin.fr/bibliotheque

### à l'école **Des ancêtres**

François Moïse Bamba

Dans presque chaque village, il y a une place avec un grand arbre sous lequel il y a des anciens prêts à donner conseil, partager un bout de parole avec toute oreille prête à les écouter. Tendez vos oreilles et écoutez!

#### **DETTWILLER**

Salle du Hohgraben 12 place de l'Eglise **16h**: à partir de 3 ans Bibliothèque - 03 88 71 91 56 bibliotheque@dettwiller.fr

VEN 25 OCT.

### JEUDI 24 OCT.

### **Ратасьок**

**Thierry Bénéteau** 

Trois p'tits contes de bric et de broc, issus du répertoire traditionnel. Des menteries en chanson. De la musique à danser. Des ritournelles à partager. Un spectacle pétillant et malicieux au son du tambour, de la guitare et de l'accordéon.

#### LINGOLSHEIM

Maison des Arts 8 Rue du Château **16h**: à partir de 4 ans 03 88 78 88 82 maisondesarts@lingolsheim.fr € 16€ / 13€ / 7€ / 6€

### Le TROISIÈME ŒIL

**Rogo Koffi Fiangor** 

Une vocation du conte consiste à procurer au conteur ainsi qu'à son public un 3º œil. Celui qui leur permet de découvrir des choses qui se passent avant, pendant la vie et au-delà. Ce spectacle nous emmène en voyage avec ce 3e œil.

#### **BANTZENHEIM**

Maison du Citoyen Place du Centre Village 20h: à partir de 13 ans 03 89 26 09 02 03 89 28 35 30 (espace M2) bibliotheque.mairie-bantzenheim @orange.fr

### IL ÉTAIT UNE FOIS **Les Langues**

**Robin Recours** 

68

Robin Recours raconte en plusieurs langues les histoires d'une mémoire collective internationale, tout en restant compris de tous. Et si l'humour et la poésie étaient les clés de la communication universelle?

68

#### **KAYSERSBERG**

Médiathèque de la Vallée de Kaysersberg-Vignoble 2 avenue Ferrenbach 20h: à partir de 12 ans 03 89 47 35 35 mediatheque@cc-kaysersberg.fr

### **TU ME FAIS TOURNER LA TÊTE**

Cie Des moutons dans le ciel

L'amour est comme le vin tantôt rose tendre, rouge passion ou blanc passé. Il y a les histoires qui font tourner la tête et celles qui pèsent sur l'estomac. Bref, en amour, il y a les grands crus, les piquettes et des mélanges à ne pas faire!

#### **LAUTENBACH-SCHWEIGHOUSE**

Bibliothèque Municipale 1 rue de la Coop **20h**: à partir de 10 ans 03 89 38 02 87 biblio.lautenbach@orange.fr **Muriel Tholozan** 

Dans un immeuble jaune taché de gris, vivent Aimée, 90 ans, et son jeune voisin Georges. Tout les oppose. Chacun chez soi, chacun pour soi et pourtant... Il suffirait d'un petit coin de parapluie pour les emmener au paradis!

.....

### **ROSHEIM**

Médiathèque 9 rue du Général de Brauer 20h: à partir de 12 ans 03 88 49 25 00

## **CONTES D'AMOUR.**

**Rogo Koffi Fiangor** 

Spectacle qui délivre des messages forts qui permettent à chacun de retrouver sa part de rêve, de joie, de rires et d'émotions. Bref, du carburant pour avancer dans la vie. Un bouquet d'histoires qui redonne de l'énergie et des mots contre les maux.

#### **BELLEMAGNY**

Maison d'Accueil Père Faller 6 rue du Couvent - 14h30 : à partir de 13 ans - 03 89 26 97 30 secretariat@pere-faller.fr

**UN PETIT COIN De Parapluie** 

D'HUMOUR et **De sagesse** 

.....



P. 10 P. 11









### VENDREDI 25 OCT.

### Mama-TIÊ RACONTE-**MOI LES ANIMAUX**

François Moïse Bamba

Sur les chemins ocres de son village, un grand-père, sage chasseur et fin connaisseur des animaux, nous emmène à leur rencontre et partage la vie quotidienne au Burkina Faso.

Prévenir la bibliothèque pour l'accès handicapé.

#### **SAVERNE**

Bibliothèque Municipale 10 rue des Murs **14h30**: à partir de 5 ans 03 88 71 07 22 info.bmsaverne@orange.fr

### **TU ME FAIS TOURNER LA TÊTE**

Cie Des moutons dans le ciel

L'amour est comme le vin tantôt rose tendre, rouge passion ou blanc passé. Il y a les histoires qui font tourner la tête et celles qui pèsent sur l'estomac. Bref, en amour, il y a les grands crus, les piquettes et des mélanges à ne pas faire!

#### **BOLLWILLER**

Bibliothèque Municipale « Aux mille et Une Pages » - 22 rue de Soultz **18h30**: à partir de 10 ans 03 89 48 23 33 - bibliotheaueludotheque-bollwiller@orange.fr

### La CLÉ DANS LE SAC

Thierry Bénéteau

Au levant, le cog n'a gu'un chant, Coquelico! Et pendant ce temps-là, le chat fait tourner sa queue. C'est la queue du chat qui danse. Et quand la queue du chat a bien dansé. Quand le cog a chanté. L'histoire peut commencer.

#### BENFELD

Médiathèque 3 rue du Château 19h: à partir de 6 ans 03 67 92 00 08 mediatheque.benfeld@cc-erstein.fr



### **TU VEUX BIEN**

**Alain Vidal** 

Quand Lola va chez Papi Sel et Mami Sucre, le mercredi aprèsmidi. C'est pas de tout repos... Ils ne font que se donner des noms d'oiseau. Des noms très rigolos. Vieille Bique! Vieux Chameau! Ils ne sont plus vraiment amis...

#### **OFFENDORF**

Espace sportif et culturel d'Offendorf (ESCO) - Rue du cimetière **19h**: à partir de 4 ans Point lecture - 03 88 96 47 49 / 03 88 20 32 52- biblioffendorf@wanadoo.fr

### Le Bestiaire **BAVARD**

Isabelle Genlis & Phuong Oanh

La terre a soif. Crapaud chante pour appeler la pluie, mais elle ne tombe pas. Pour trouver l'or bleu, il devra suivre la voie lactée brodée de dents de dragon, voler avec Abeille, sautiller aux côtés de Cog et galoper sur le dos de Tigre. Spectacle avec CD « Crapaud et le génie du Ciel » aux éd. Oui'Dire.

#### ORSCHWILLER

Château du Haut-Koenigsbourg **19h30:** à partir de 5 ans 03 69 33 25 00

### Paroles De Femmes (67) **DE MON VILLAGE**

Francois Moïse Bamba

Comme tous les enfants sénoufou, il a été bercé par des comptines, contes et légendes. Il rend hommage à cette société matriarcale où la sagesse est portée et transmise par les femmes.

Prévenir la bibliothèque pour l'accès handicapé.

#### **SAVERNE**

Bibliothèque Municipale - 10 rue des Murs-19h30 : à partir de 7 ans - 03 88 71 07 22 info.bmsaverne@orange.fr

### SAM 26 OCT.

### VENDREDI 25 OCT.

## **1336** (Parole De Fralibs)

### **Philippe Durand**

Dans une langue à la fois colorée et simple, les ouvriers racontent, par la voix de Philippe Durand, leur histoire avec Unilever; celle d'ouvriers attachés à leur travail, à leur usine, à l'humain dans l'entreprise et qui ne veulent pas céder.

#### SELTZ

Office du Tourisme - 2 Avenue du Général Schneider - 19h30 : public adulte - Sur les sentiers du Théâtre 03 88 72 09 83 / 06 22 19 58 63 sentiers.contact@gmail.com € 10€ / 7€

### **CONTES AFRICAINS UNIVERSELS**

**Rogo Koffi Fiangor** 

Il s'agit d'une plongée au cœur d'une épopée et d'une légende. De l'empire Mandingue au Mali à la Reine Pokou en Côte d'Ivoire en passant par le royaume Ashanti et du Dahomev. Contes arc-en-ciel pour entendre un pan des bouleversements de notre univers!

#### **BIESHEIM**

Salle des Fêtes - Rue des Capucins 20h: à partir de 5 ans Médiathèque - 03 89 72 01 55 mediatheque@biesheim.fr

### **HOMMES DE PIOCHE**

Renée Robitaille & Étienne Loranger

Tous les mineurs que j'ai rencontrés portaient cette petite fiole en or autour du cou sur laquelle la mine avait inscrit «20 mai 1952». Autour de mon cou, c'est la fiole du Grand Zaphat qui pendait. On m'avait chargé de lui remettre...

### **GRIES**

Espace la Forêt - Rue du Stade **20h**: à partir de 12 ans Bibliothèque Municipale 03 88 72 36 72 bibliotheque.gries@wanadoo.fr

### IL ÉTAIT UNE FOIS **Les Langues**

**Robin Recours** 

Robin Recours raconte en plusieurs langues les histoires d'une mémoire collective internationale, tout en restant compris de tous. Et si l'humour et la poésie étaient les clés de la communication universelle?

#### SAINTE-CROIX-AUX-MINES &

Médiathèque du Val d'Argent 11A rue Maurice Burrus **20h**: à partir de 12 ans 03 89 58 35 85 mediatheque@valdargent.com MOIS DE L'ORALITÉ

#### (68) **Peau D'ados** Rémi Salas

Écrit à la manière d'un journal intime, un récit de vie sur l'adolescence à travers son rapport à l'amour et à la sexualité, son opposition au monde adulte, ses besoins d'expériences, de modèles, ses errances et ses addictions.

#### **BISCHWILLER**

Médiathèque 31 rue de Vire 20h30: ados / adultes 03 88 63 24 49 mediatheque.bischwiller@agglohaguenau.fr

### **BALADE DANS UNE cooue de Noix**

**Alain Vidal** 

Dans un désert, un arbre. Un arbre en plein désert... c'est un arbre de légende, me direz-vous. Tout à fait! Sur ses branches poussent des fruits curieux : chapeaux, lanternes, flûtes, cloches, guitare... C'est l'Arbre aux Contes.

### MARCKOLSHEIM

Médiathèque de La Bouilloire 1 Impasse de l'École **10h30:** à partir de 4 ans 03 88 74 91 59 mediatheque.labouilloire@riedmarckolsheim.fr

















SAMEDI 26 OCT.

### **BIENVENUE à BOUCANVILLE**

Cie Le bruit qu'ca coûte

Équipé d'un casque audio. le spectateur découvre Boucanville. Le conteur vous emmène dans des paysages sonores inouïs en trois dimensions avec son kamishibaï, qui est aussi un petit théâtre d'ombres.

### **BISCHOFFSHEIM**

Bibliothèque 7 rue du Castel **14h. 15h. 16h:** à partir de 6 ans 03 88 50 75 02 bibliotheque@bischoffsheim.fr

### IL ÉTAIT UNE FOIS **Les Langues**

**Robin Recours** 

Robin Recours raconte en plusieurs langues les histoires d'une mémoire collective internationale, tout en restant compris de tous. Et si l'humour et la poésie étaient les clés de la communication universelle?

#### **ALTKIRCH**

Médiathèque Départementale du Sundgau - 1 rue des Vallons **15h**: à partir de 12 ans 03 89 30 64 54 mediathequedusundgau @haut-rhin.fr

### **UN P'TIT COUP De Pouce**

Cie Oz la Muse

Comment un papa râleur deviendra tendre comme une guimauve? Comment un égoïste sera pris à son propre piège ? Pour le découvrir venez écouter ces histoires et vibrer au son de la musique Klezmer! .....

#### **FELLERING**

Médiathèque « L'Étoffe des mots » Salle d'animation Parc de Wesserling -Pavillon des créateurs 5 rue des Fabriques 15h: à partir de 8 ans 03 89 39 64 00 contact@mediatheque-valamarin.fr

### SAMEDI 26 OCT.

### LE KAFTAN D'AMOUR Tacheté de Passion, et *AUTRES CONTES MERVEILLEUX*

#### **Hamed Bouzzine**

De tout temps, en tous lieux, les êtres que nous sommes avons toujours sublimé le sentiment d'amour. Quelques histoires d'amour pour nous éclairer sur les maux de l'amour et que le mal d'amour ne peut se guérir qu'avec ..... les mots de l'amour.

### THAL-MARMOUTIER

P. 14

Salle Jeanne d'Arc - 5 rue Ballerich **18h**: à partir de 10 ans Bibliothèque - 03 88 91 20 87 03 88 91 15 79

### **1336** (Parole De Fralibs) Philippe Durand

Dans une langue à la fois colorée et simple, les ouvriers racontent, par la voix de Philippe Durand, leur histoire avec Unilever : celle d'ouvriers attachés à leur travail, à leur usine, à l'humain dans l'entreprise et qui ne veulent pas céder.

### **OBERHAUSBERGEN**

Le PréO - 5 Rue du Général de Gaulle Ġ 19h: public adulte 03 88 56 90 39 infos@le-preo.fr

### **CONTES COQUINS**

### Renée Robitaille

#### & Étienne Loranger

Une jeune femme à la voix enfantine raconte sur un ton espiègle des histoires égrillardes, finement grivoises. Enfin dévoilées au grand jour, ces histoires de flûtes à moustaches et de puits délicieux égayent les oreilles dégourdies. -

#### **VENDENHEIM**

Médiathèque Tomi Ungerer 14 rue lean Holweg 20h: adultes 03 88 69 46 35 mediatheque@vendenheim.fr

### ROUBLARDS, **POISSARDS et bras cassés**

#### Rémi Salas

Un recueil de contes où les personnages peuvent être peureux, bancals, candides, voleurs, malchanceux... ou tout à la fois! Héros malgré eux, ils sont sauvés par leur roublardise, par des astuces et des idées loufoques, et leur humour!

#### BRUMATH

Médiathèque Les Triboques 9 rue Jacques Kablé 16h: à partir de 6 ans

03 88 52 52 87 / mediatheque. brumath@agglo-haguenau.fr

### **TOUT ROND** Thierry Bénéteau

une petite histoire du temps qui passe, un ventre de femme qui s'arrondit, une petite fille qui se pose des questions grandes comme le monde... Promenade entre conte, chanson et théâtre d'obiets.

C'est un conte tendre et simple,

### **HERRLISHEIM**

Bibliothèque 6 rue de Limoges **16h**: à partir de 1 an 03 88 25 07 70 bibliotheque@herrlisheim.fr

### **CONTES ET** LÉGENDES

### **DU BURKINA FASO**

François Moïse Bamba

Écouter François, c'est découvrir à la fois les contes les plus pittoresques du Burkina Faso, la vie quotidienne d'un pays et la sagesse de tout un peuple. Tour à tour ethnologue, musicien, conteur, il perpétue l'art de la transmission.

#### **MARMOUTIER**

CIP Point d'Orgue 50 Rue du Couvent

17h: à partir de 5 ans 03 88 71 46 84 contact@cip-pointdorgue.fr

### DIMANCHE 27 OCT

Ġ

### **MYTHES ET JUPES**

Rémi Salas

Accompagné par une bandeson mêlant collectage de paroles et musiques des années 60, le conteur divague à tout va sur le mythe d'Aphrodite, évoquant les regards portés sur le corps féminin, sa beauté et le désir. Organisé par la bibliothèque de Dingsheim-Griesheim.

#### GRIESHEIM-SUR-SOUFFEL

Centre Culturel de la Souffel 17 rue Principale

15h: ados/adultes Médiathèque intercommunale du Kochersberg - 03 88 56 09 51

### **De Tanger à TOMBOUCTOU**

#### **Hamed Bouzzine**

Par la magie de la parole et d'un claquement de doigts, nous irons dans la sublime Fez. nous survolerons l'inoubliable Marrakech et nous n'oublierons pas d'aller rendre visite aux peuples de la mer, des plaines, des océans et du désert.

.....

#### LAMPERTHEIM

Salle des Fêtes - Rue du Stade **15h**: à partir de 6 ans Bibliothèque - 03 88 81 86 10 bibliotheque.lampertheim@gmail. com

### **TOUT ROND**

Thierry Bénéteau

C'est un conte tendre et simple, une petite histoire du temps qui passe, un ventre de femme qui s'arrondit, une petite fille qui se pose des questions grandes comme le monde... Promenade entre conte, chanson et théâtre d'objets.

#### WISCHES

Médiathèque « La Locomotive » 4 rue de la Gare

15h45 : à partir de 1 an 03 67 08 83 15 mediathequewisches@gmail.com

kolibris@kochersberg.fr P. 15











DIMANCHE 27 OCT.

### **PETIT JEAN ET** La FORÊT ENCHANTÉE

**Cie Des coquelicots** sous la poussière

Petit Jean est kidnappé et emmené loin de ses parents. Assistez à son périple à travers la forêt et suivez sa quête initiatique: se fier à son instinct, ne pas avoir peur de l'inconnu, regarder le monde sous un autre sauver l'enfant. Une histoire prisme.

### SCHWEIGHOUSE-SUR-MODER 6

La K'artonnerie - 10 Rue des Sports 17h: à partir de 5 ans 03 88 72 59 70 bibliotheque@ mairie-schweighouse.fr

### La Légende **De carcaiou**

Renée Robitaille

& Étienne Loranger

Les animaux de la forêt sont inquiets. Carcajou, l'Esprit maléfique de la Forêt, a enlevé le petit Yuma. Castor, Corbeau et l'Ourse Bariba s'unissent pour combattre Carcaiou et d'entraide et de courage. 

VILLE - MIC Le Vivarium - 53 Rue de Bassemberg

17h30: à partir de 6 ans -Médiathèque de la Vallée de Villé Relais BDBR - 03 69 33 23 40 kartonnerie@mairie-schweighouse.fr bdbr.ville@bas-rhin.fr

### **UN PETIT COIN De Parapluie**

**Muriel Tholozan** 

Dans un immeuble iaune taché de gris, vivent Aimée, 90 ans, et son jeune voisin Georges. Tout les oppose. Chacun chez soi, chacun pour soi et pourtant... Il suffirait d'un petit coin de parapluie pour les emmener au paradis!

#### **HATTMATT**

Salle Polyvalente 2 rue de Dettwiller **18h**: à partir de 12 ans Mairie 03 88 70 00 34 bibliotheque@hattmatt.fr

### MARDI 29 OCT.

## **CONTES À MUSIQUE**

### **Bernard Chèze**

Un vovage poétique et musical dans le vaste univers des contes consacré à la musique et aux musiciens. Diverses percussions soutiennent le récit qui est rythmé, scandé, slamé : les surprises sonores et visuelles s'enchaînent...

#### **PLOBSHEIM**

Espace Associatif La Forge 2 rue du Moulin **20h**: à partir de 5 ans Bibliothèque 03 88 98 77 04 bibliotheque@plobsheim.fr

### cauquemare

### Annukka Nyyssönen

Voici que sortent en procession des vieux puits ou des escaliers obscurs, les fantômes, les hantises, les esprits et autres croquemitaines. Ils se postent là, juste derrière votre épaule. Est-ce qu'on ioue à se faire peur?

### **TRUCHTERSHEIM**

Médiathèque Intercommunale du Kochersberg Rue Germain Muller **20h**: à partir de 12 ans 03 90 29 03 59 kolibris@kochersberg.fr

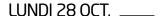
### Tanuki et kitsuné

**Fred Duvaud** 

Nourri des animes iaponais, sons synthétiques et films de guerre de son enfance dans les années 80, le conteur, pianoguitare en bandoulière, vous embarque dans ses expéditions à la recherche de son grandpère disparu en Indochine.

#### **OBERNAI**

Espace Athic - Rue Athic **20h30**: à partir de 12 ans Espace Athic - 03 88 95 68 19 billetterie@espace-athic.com € www.espace-athic.com



### à La Recherche **DU SOLEIL**

**Bernard Chèze** 

Au nord du nord, les nuits sont très longues en hiver. On pourrait même penser que le soleil ne reviendra jamais. Une fois, il y a longtemps, c'est ce qui s'est passé. Voyageons ensemble en mots et musiques dans les pays de brumes...

### MACKENHEIM

MIC/Bibliothèque 2 rue de la Chapelle

19h: à partir de 5 ans Bibliothèque - 03 88 92 54 78 biblio.mackenheim@evc.net

### MARDI 29 OCT.

### **GALOPE CHEVAL**

Fred Duvaud & Iul Rambaud

Des histoires chantées et des chansons qui racontent : l'histoire reggae de Ti'Cheval qui galope loin de son enclos, les aventures folk de Nuage de Pierre à la recherche du tout 1er cheval, l'histoire de Billy, le terrible cowboy de 5 ans ½. -

### **OBERNAI**

(68)

Médiathèque Municipale Cour Athic

**14h30**: à partir de 4 ans Médiathèque 03 88 95 18 20 mediatheque@obernai.fr

### emeraupe

### **Cie Papier Plume**

Papillon, poisson, colibri, Émeraude est une petite fille extraordinaire qui peut se transformer en différents animaux de la forêt! Elle ioue avec insouciance. Pourtant, celle-ci doit prendre garde car certaines métamorphoses sont irrévocables...

#### ILLFURTH

Maison des Œuvres Rue Burnkirch

15h: à partir de 5 ans Bibliothèque - 03 89 88 61 36 bm.illfurth@orange.fr

### MERCREDI 30 OCT.

### *au Fond Des Bois*

Léa Pellarin

Racontines forestières. Venez écouter les petites histoires rythmées par le cri du crapaud qui fait son solo au bord de la mare, sur son nénuphar...

#### WITTERSDORF Médiathèque

29 rue de Walheim

**10h**: de 6 mois à 5 ans 03 89 08 81 24 med.vdh@gmail.com



### **BIENVENUE à BOUCANVILLE**

Cie Le bruit qu'ca coûte

Équipé d'un casque audio, le spectateur découvre Boucanville. Le conteur vous emmène dans des pavsages sonores inouïs en trois dimensions avec son kamishibaï, qui est aussi un petit théâtre d'ombres.

#### WISSEMBOURG

La Nef 6 rue des Écoles **14h, 15h30, 17h:** à partir de 6 ans Médiathèque - 03 68 16 00 70

### **Paroles** ре ваовав

#### Rémy Boussengui

Pourquoi y a-t-il des hommes noirs et des hommes blancs? Une histoire qui explique la belle naissance des couleurs. Un moment convivial où le conteur et le public font marcher le récit ensemble, en chants et en musique, comme au village!

### SÉLESTAT

L'Évasion - 1 rue du Tabac **14h30:** à partir de 6 ans Céline Modere-Adam 03 88 85 03 86 evasion-programmation@ apeicentrealsace.fr

€ De 5.50€ à 12€









MERCREDI 30 OCT.

### **UN CERF-VOLANT POUR DEUX**

Lucilasol

Un son, une couleur, petit à petit le décor se construit. La fille du roi sort son cerfvolant. De l'autre côté de la rivière, Lucien promène son beau cygne blanc. Ils ne se connaissent pas encore... ils vont devenir inséparables...

#### ROESCHWOOG

Médiathèque 1 rue de la Gare **15h**: à partir de 4 ans 03 88 86 40 70



### **contes à musique**

**Bernard Chèze** 

Un voyage poétique et musical dans le vaste univers des contes consacré à la musique et aux musiciens. Diverses percussions soutiennent le récit qui est rythmé, scandé, slamé ; les surprises sonores et visuelles s'enchaînent...

#### WILLGOTTHEIM

Bibliothèque - Ecole des Prés verts 6 rue Principale

.....

**15h**: à partir de 5 ans Médiathèque intercommunale du Kochersberg - 03 90 29 03 59 kolibris@kochersberg.fr

### **au Fond des Bois**

Léa Pellarin

Racontines forestières. Venez écouter les petites histoires rythmées par le cri du crapaud qui fait son solo au bord de la mare, sur son nénuphar...

.....

#### KAYSERSBERG

Médiathèque de la Vallée de Kaysersberg-Vignoble 2 Avenue Ferrenbach **16h**: de 6 mois à 5 ans 03 89 47 35 35 mediatheque@cc-kaysersberg.fr



### **PETITES HISTOIRES Des sous-Bois**

**Cie Trio Virgule** 

Un écureuil et d'étranges graines, un lapin trop pressé, une taupe curieuse de ce qu'elle ne peut voir, un renardeau en quête d'aventure... Contes, musique et ombres chinoises racontent la beauté de la nature et la richesse des rencontres.

.....

#### ROUFFACH

Médiathèque « Pays de Rouffach, Vignobles et Châteaux» 12B place de la République 16h: à partir de 2 ans 03 89 78 53 12

mediatheque@cc-paysderouffach.fr

### Tanuki et kitsuné

**Fred Duvaud** 

Nourri des animes japonais, sons synthétiques et films de guerre de son enfance dans les années 80, le conteur, pianoguitare en bandoulière, vous embarque dans ses expéditions à la recherche de son grandpère disparu en Indochine. 

#### DIEMERINGEN

Centre Culturel - 95 Grand Rue **19h**: à partir de 12 ans Nicole Oury 06 36 98 08 13 Hélène Fleury 06 73 62 90 46

## **Paroles**

IEU 31 OCT. \_\_

**De SORCIÈRES Eurgen Le Bras** 

& Justine Bahl

Paroles de sorcières vous emmène dans l'univers étrange et magique des femmes de la forêt, là où tout peut arriver, là où se parlent des langues étranges, là où tout peut s'imaginer. Des histoires envoûtantes pour adultes et enfants!

#### HAGUENAU

Médiathèque 24 rue André Traband 17h: à partir de 8 ans 03 88 90 68 10 mediatheque@agglo-haguenau.fr

1<sup>ER</sup>, 2, 3 NOV. \_\_\_\_\_

### **TECHNIQUES DE COLLECTAGE** (68)

Olivier Hédin FORMATION

Pendant 3 jours, 12 stagiaires vont s'imprégner d'un lieu, de ses histoires et de ses habitants. Pour collecter, rencontrer, décortiquer l'ordinaire, chercher l'invisible, enquêter et cristalliser les émotions.

#### **BEBLENHEIM**

Salle des Fêtes Place Oberlin

9h-17h: Réservé aux professionnels des bibliothèques, et conteurs professionnels et amateurs Sur inscription - mediatheque@haut-rhin.fr

## DIMANCHE 3 NOV.

**BIENVENUE à BOUCANVILLE** 

Cie Le bruit qu'ça coûte

Équipé d'un casque audio, le spectateur découvre Boucanville. Le conteur vous emmène dans des paysages sonores inouïs en trois dimensions avec son kamishibaï, qui est aussi un petit théâtre d'ombres.

#### ANDLAU

CIP Les ateliers de la Seigneurie Place de la Mairie

03 88 08 65 24 contact@lesateliersdelaseigneurie.eu

€ 6€ / 4,5€ / 3€





## **SOIRÉE DE CLOTURE**

### RESTITUTION PUBLIQUE DE LA RENCONTRE PROFESSIONNELLE (68)

Olivier Hédin

Après trois jours de rencontres et d'histoires partagées, Olivier Hédin et ses stagiaires vous offrent une restitution de leur travail, mis en mots et en mouvements. En présence de Brigitte Klinkert, présidente du Conseil départemental du Haut-Rhin et de Frédéric Bierry, président du Conseil départemental du Bas-Rhin.

#### BEBLENHEIM &



19h: à partir de 7 ans

Suivie d'un verre de l'amitié

Médiathèque départementale du Haut-Rhin 03 89 22 90 10 mediatheque@haut-rhin.fr



## BAS-RHIN 67

SPECTACLES					
Andlau	Dim. 3-nov.	14h30	6 ans et +	Bienvenue à Boucanville	Cie Le bruit qu'ça coûte
Andlau	Dim. 3-nov.	15h30	6 ans et +	Bienvenue à Boucanville	Cie Le bruit qu'ça coûte
Andlau	Dim. 3-nov.	16h30	6 ans et +	Bienvenue à Boucanville	Cie Le bruit qu'ça coûte
Benfeld	Ven. 25-oct.	19h	6 ans et +	La clé dans le sac	Thierry Bénéteau
Berstett	Mer. 23-oct.	15h	4 ans et +	Balade dans une coque de noix	Alain Vidal
Betschdorf	Mar. 22-oct.	15h	5 ans et +	Givrés	Anne Grigis
Bischoffsheim	Sam. 26-oct.	14h	6 ans et +	Bienvenue à Boucanville	Cie Le bruit qu'ça coûte
Bischoffsheim	Sam. 26-oct.	15h	6 ans et +	Bienvenue à Boucanville	Cie Le bruit qu'ça coûte
Bischoffsheim	Sam. 26-oct.	16h	6 ans et +	Bienvenue à Boucanville	Cie Le bruit qu'ça coûte
Bischwiller	Ven. 25-oct.	20h30	ados/adultes	Peau d'ados	Rémi Salas
Brumath	Sam. 26-oct.	16h	6 ans et +	Roublards, poissards et bras cassés	Rémi Salas
Bust	Ven. 18-oct.	20h	5 ans et +	Les aventures de Baïnazara	Justin Dâwa Litaaba- Kagnita
Dehlingen	Mar. 15-oct.	14h	scolaires	Sur les rives de Troie	Matthieu Epp
Dettwiller	Jeu. 24-oct.	16h	3 ans et +	A l'école des ancêtres	François Moïse Bamba
Diemeringen	Mer. 30-oct.	19h	12 ans et +	Tanuki et Kitsuné	Fred Duvaud
Drusenheim	Mer. 16-oct.	15h	5 ans et +	Les aventures de Baïnazara	Justin Dâwa Litaaba- Kagnita
Eckwersheim	Mar. 22-oct.	15h	5 ans et +	Les aventures de Baïnazara	Justin Dâwa Litaaba- Kagnita
Gambsheim	Sam. 19-oct.	16h	5 ans et +	Laurent Cardudel se fait la belle	Laurent Carudel
Gries	Ven. 25-oct.	20h	12 ans et +	Hommes de pioche	Renée Robitaille et Étienne Loranger
Griesheim/ Souffel - organisé par Dingsheim- Griesheim	Dim. 27-oct.	15h	ados/adultes	Mythes et jupes	Rémi Salas
Haguenau	Jeu. 31-oct.	17h	8 ans et +	Paroles de sorcières	Eurgen Le Bras et Justine Bahl
Hattmatt	Dim. 27-oct.	18h	12 ans et +	Un petit coin de parapluie	Muriel Tholozan
Herrlisheim	Sam. 26-oct.	16h	1 an et +	Tout rond	Thierry Bénéteau
La Wantzenau	Mer. 23-oct.	10h	3 ans et +	A l'école des ancêtres	François Moïse Bamba
Lampertheim	Dim. 27-oct.	15h	6 ans et +	De Tanger à Tombouctou	Hamed Bouzzine

Lingolsheim	Mer. 16-oct.	14h30	9 ans et +	La carpe qui danse	Eurgen Le Bras et Stéphane Jordan
Lingolsheim	Jeu. 17-oct.	10h	scolaires	La carpe qui danse	Eurgen Le Bras et Stéphane Jordan
Lingolsheim	Jeu. 17-oct.	15h	scolaires	La carpe qui danse	Eurgen Le Bras et Stéphane Jordan
Lingolsheim	Jeu. 24-oct.	16h	4 ans et +	Pataclok	Thierry Bénéteau
Lohr	Jeu. 24-oct.	15h	4 ans et +	Tu veux bien être mon ami	Alain Vidal
Mackenheim	Lun. 28-oct.	19h	5 ans et +	A la recherche du soleil	Bernard Chèze
Marckolsheim	Sam. 26-oct.	10h30	4 ans et +	Balade dans une coque de noix	Alain Vidal
Marmoutier	Sam. 26-oct.	17h	5 ans et +	Contes et légendes du Burkina Faso	François Moïse Bamba
Mittelhausen	Sam. 19-oct.	14h30	4 ans et +	Un cerf-volant pour deux	Lucilasol
Mommenheim	Sam. 19-oct.	16h	5 ans et +	Au gré du chemin contes de Grimm	Monia Lyorit
Monswiller	Mer. 23-oct.	20h	8 ans et +	Envolées	Anne Grigis
Mundolsheim	Mer. 23-oct.	10h30	1 an et +	Tout rond	Thierry Bénéteau
Neuwiller les Saverne	Jeu. 17-oct.	18h30	3 ans et +	Petits contes cuisinés	Monia Lyorit
Oberhausbergen	Sam. 26-oct.	19h	adultes	1336 (parole de Fralibs)	Philippe Durand
Obernai	Mar. 29-oct.	14h30	4 ans et +	Galope Cheval	Fred Duvaud et Jul Rambaud
Obernai	Mar. 29-oct.	20h30	12 ans et +	Tanuki et Kitsuné	Fred Duvaud
Offendorf	Ven. 25-oct.	19h	4 ans et +	Tu veux bien être mon ami	Alain Vidal
Orschwiller - Château du Haut- Koenigsbourg	Ven. 25-oct.	19h30	5 ans et +	Le bestiaire bavard	Isabelle Genlis et Phuong Oanh
Plobsheim	Mar. 29-oct.	20h	5 ans et +	Contes à musique	Bernard Chèze
Roeschwoog	Mer. 30-oct.	15h	4 ans et +	Un cerf-volant pour deux	Lucilasol
Rosheim	Jeu. 24-oct.	20h	12 ans et +	Un petit coin de parapluie	Muriel Tholozan
Sarre-Union	Mar. 15-oct.	14h	12 ans et +	L'homme Jaguar	Lénaïc Eberlin
Saverne	Lun. 14-oct.	19h	7 ans et +	Envol, de glace et de feu	Marc Buléon et Odile Kayser
Saverne	Ven. 25-oct.	14h30	5 ans et +	Mama-tiê raconte-moi les animaux	François Moïse Bamba
Saverne	Ven. 25-oct.	19h30	7 ans et +	Paroles de femmes de mon village	François Moïse Bamba
Schweighouse- sur-Moder	Dim. 27-oct.	17h	5 ans et +	Petit Jean et la forêt enchantée	Cie Des coquelicots sous la poussière
Sélestat	Mer. 30-oct.	14h30	6 ans et +	Paroles de Baobab	Rémy Boussengui
Seltz	Ven. 25-oct.	19h30	adultes	1336 (parole de Fralibs)	Philippe Durand

P.20 P.21

Soultz-sous- Forêts	Mer. 16-oct.	16h	4 ans et +	Un cerf-volant pour deux	Lucilasol	
Thal- Marmoutier	Sam. 26-oct.	18h	10 ans et +	Le kaftan d'amour tacheté de passion, et autres contes merveilleux	Hamed Bouzzine	
Traenheim	Dim. 20-oct.	17h	5 ans et +	Laurent Cardudel se fait la belle	Laurent Carudel	
Truchtersheim	Mar. 29-oct.	20h	12 ans et +	Cauquemare	Annukka Nyyssönen	
Vendenheim	Sam. 26-oct.	20h	adultes	Contes coquins	Renée Robitaille et Étienne Loranger	
Villé	Dim. 27-oct.	17h30	6 ans et +	La légende de Carcajou	Renée Robitaille et Étienne Loranger	
Wasselonne	Jeu. 24-oct.	15h	5 ans et +	Givrés	Anne Grigis	
Weitbruch	Mer. 16-oct.	16h	5 ans et +	A rebrousse-poil	Monia Lyorit	
Willgottheim	Mer. 30-oct.	15h	5 ans et +	Contes à musique	Bernard Chèze	
Wisches	Dim. 27-oct.	15h45	1 an et +	Tout rond	Thierry Bénéteau	
Wissembourg	Mer. 30-oct.	14h	6 ans et +	Bienvenue à Boucanville	Cie Le bruit qu'ça coûte	
Wissembourg	Mer. 30-oct.	15h30	6 ans et +	Bienvenue à Boucanville	Cie Le bruit qu'ça coûte	
Wissembourg	Mer. 30-oct.	17h	6 ans et +	Bienvenue à Boucanville	Cie Le bruit qu'ça coûte	
Wittisheim	Ven. 18-oct.	18h	6 ans et +	Monstres et merveilles	Monia Lyorit	
RENCONTRES ET FORMATIONS						
Betschdorf	Jeu. 17-oct	19h	adultes	Tout ce que vous aimeriez savoir sur le conte	Jean-Jacques Fdida	
Champ du feu	Jeu. 24-oct.	15h-17h30	adultes	Causerie au chalet : contes et gourmandises	Sylvie de Mathuisieulx	
Truchtersheim	Mar. 22-oct.	9h-12h et 13h-17h	professionnels	La pratique du racontage avec les tout-petits	Thierry Bénéteau	

## HAUT-RHIN 68

SPECTACLES					
Altkirch	Sam. 26-oct.	15h	12 ans et +	II était une fois les langues	Robin Recours
Bantzenheim	Jeu. 24-oct.	20h	13 ans et +	Le troisième œil	Rogo Koffi Fiangor
Beblenheim	Sam. 19-oct.	17h30	de 4 à 6 ans	Les voyages imaginaires de M. Léon	Cie Débits d'Fagots
Beblenheim	Dim. 3-nov.	19h	7 ans et +	Restitution publique de la rencontre professionnelle	Olivier Hédin
Bellemagny	Ven. 25-oct.	14h30	13 ans et +	Contes d'amour, d'humour et de sagesse	Rogo Koffi Fiangor

Bennwihr	Mer. 23-oct.	17h	8 ans et +	Un p'tit coup de pouce	Cie Oz la muse	
Bergheim	Mer. 16-oct.	15h	5 ans et +	Zigzag	Cie Des moutons dans le ciel	
Biesheim	Ven. 25-oct.	20h	5 ans et +	Contes africains universels	Rogo Koffi Fiangor	
Bollwiller	Ven. 25-oct.	18h30	10 ans et +	Tu me fais tourner la tête	Cie Des moutons dans le ciel	
Fessenheim	Jeu. 17-oct.	17h30	de 4 à 6 ans	Les voyages imaginaires de M. Léon	Cie Débits d'Fagots	
Guebwiller	Jeu. 17-oct.	14h30	scolaires	Sur les rives de Troie	Matthieu Epp	
Huningue	Mer. 23-oct.	16h	5 ans et +	Contes africains universels	Rogo Koffi Fiangor	
Illfurth	Mar. 29-oct.	15h	5 ans et +	Emeraude	Cie Papier Plume	
Issenheim	Mer. 16-oct.	16h30	9 ans et +	Sur les rives de Troie	Matthieu Epp	
Kaysersberg	Jeu. 24-oct.	20h	12 ans et +	II était une fois les langues	Robin Recours	
Kaysersberg	Mer. 30-oct.	16h	de 6 mois à 5 ans	Au fond des bois	Léa Pellarin	
Kingersheim	Sam. 19-oct.	11h	9 ans et +	Sur les rives de Troie	Matthieu Epp	
Lautenbach- Schweighouse	Jeu. 24-oct.	20h	10 ans et +	Tu me fais tourner la tête	Cie Des moutons dans le ciel	
Lutterbach	Ven. 18-oct.	20h	10 ans et +	Tu me fais tourner la tête	Cie Des moutons dans le ciel	
Munster	Dim. 20-oct.	18h	adultes	Le cri d'amour de l'huître perlée	Colette Migné	
Munster	Mer. 23-oct.	15h	12 ans et +	II était une fois les langues	Robin Recours	
Rouffach	Mer. 30-oct.	16h	2 ans et +	Petites histoires des sous-bois	Cie Trio Virgule	
Sainte-Croix- aux-Mines	Mer. 16-oct.	10h	de 2 à 4 ans	Le Petit son a disparu	Cie Débits d'Fagots	
Sainte-Croix- aux-Mines	Ven. 25-oct.	20h	12 ans et +	II était une fois les langues	Robin Recours	
Stosswihr	Mer. 16-oct.	15h	de 6 à 8 ans	C'est pas la mer à boire	Cie Débits d'Fagots	
Thannenkirch	Sam. 19-oct.	20h	9 ans et +	Sur les rives de Troie	Matthieu Epp	
Wesserling- Fellering	Sam. 26-oct.	15h	8 ans et +	Un p'tit coup de pouce	Cie Oz la muse	
Wittersdorf	Mer. 30-oct.	10h	de 6 mois à 5 ans	Au fond des bois	Léa Pellarin	
RENCONTRES ET FORMATIONS						
Beblenheim	Ven./Sam./ Dim. 1-3 nov	9h - 17h	professionnels	Rencontre professionnelle sur les techniques de collectage	Olivier Hédin	
Colmar	Jeu. 17/Ven. 18 oct.	9h - 16h30	professionnels	La voix créative	Isabelle Marx	



 $Programme\ \&\ r\'eservations: media the que 68. fr$